



energeeks

Manual de Usuario de
Alarma para Puertas
y Ventanas con
Mando a Distancia



EG-AL002



Español

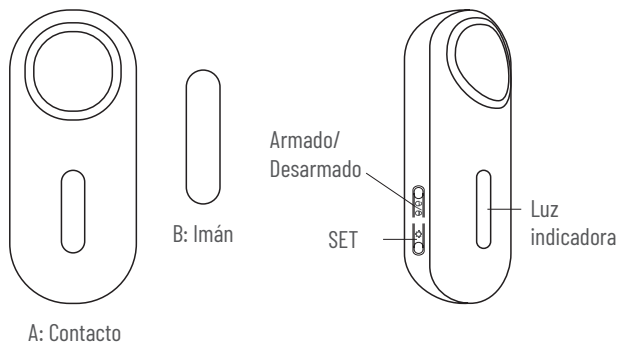


Manual de Usuario

Introducción

EG-AL002 es el host de alarma de sensor de puerta desarrollado por nuestra empresa. Detectará y emitirá una alarma inmediatamente cuando la puerta y la ventana estén abiertas, se puede programar con el control remoto y la función del detector. Se integra muy bien con la decoración del hogar. Una vez instalado, el modelo EG-AL002 puede dar la alarma directamente para evitar que el intruso salga por puertas y ventanas cuando el imán está separado del contacto.

Presentación



EG-AL002

Función

Presione el botón (🔊) un momento: el sensor se enciende / apaga

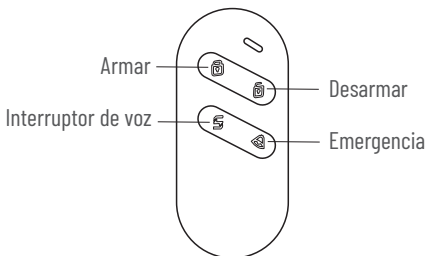
(Cuando se enciende, la luz indicadora se apaga después del inicio del equipo, de arriba a abajo y gradualmente toda la luz, y luego se apaga por completo. Se apaga, se encienden todas las luces brillantes y luego se apaga una a una de abajo hacia arriba)

Presione el botón (🔊) brevemente: Cambia el timbre / música. (Aviso: hay dos música / timbre para elegir)

Presione el botón (🔒 / 🔓) brevemente: Cambia el estado del timbre armado. (Cuando está armado, cuatro luces LED parpadean una vez, el host hace "beep" una vez; cuando está armado, cuatro luces LED parpadean dos veces, el host hace "beep" dos veces)



Cuando se utiliza solo la alarma del sensor de la puerta:




Cuando el contacto y el imán están separados; el LED se encenderá 1 segundo; y estará inmediatamente armado como alarma.



Manual de Usuario

Función de control remoto:

Eliminar control remoto: cuando estudie el control remoto, presione el botón ( / ) durante un poco de tiempo, la luz indicadora del host parpadeará cinco veces y el host hace "beat" cinco veces, lo que significa que se eliminan todos los detectores.

Presione los botones ( / ) y () durante un tiempo, para cambiar el modo; Zona de defensa normal e independiente.

Cambie al modo normal, 4 indicadores parpadean tres veces;

Cambie al modo de zona independiente, las dos luces superiores parpadean solo 3 veces.

1. Zona de defensa normal: 4 zonas es la zona común.

2. Zona de defensa independiente: 1.2 Zona defensa NORMAL, 3

Zona TIMBRE, 4 Zona de defensa de EMERGENCIA

Zona defensa NORMAL: El detector se activa en el estado armado, el host dará la alarma.

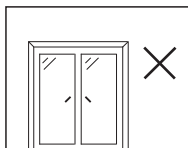
Zona TIMBRE: Sin importar en el estado en que se encuentre, cuando se active el sensor con esta zona, sonará un timbre de bienvenida a modo de notificación.

Zona de defensa de EMERGENCIA: No importa si está armado o desarmado, si se dispara el detector, dará la alarma.

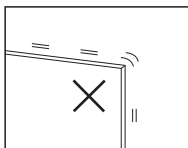
EG-AL002

Instalación

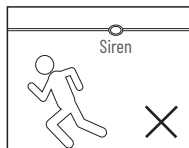
Tenga en cuenta las siguientes situaciones; En caso de que no funcione una vez finalizada la instalación.



No lo instale en un lugar donde sea fácil de romper.



No lo instale en un lugar donde la base no sea estable.



No lo instale en un lugar donde esté cerca de elementos magnéticos.

Introducciones de instalación

Una vez que haya planeado dónde va a colocar sus sensores independientes, tiene que limpiar la superficie en la que estarán pegados. Use su producto de limpieza preferido y deje que la superficie se seque.

Tenga en cuenta que debe instalar la unidad del sensor A y el sensor magnético B por separado, tal y como A está en la puerta y B en el marco de la puerta.

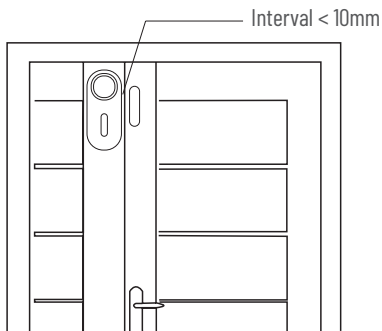
Manual de Usuario

Mantenimiento

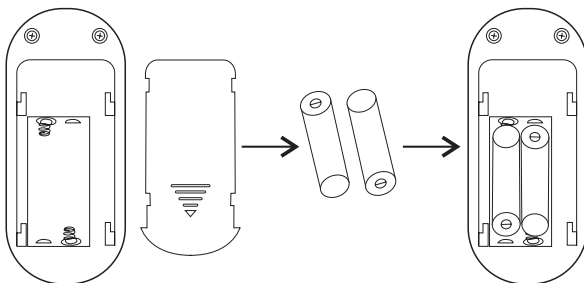
Reemplazar la batería

El usuario debe reemplazar la batería, cuando el sensor esté funcionando con poca batería. De lo contrario el sensor no funcionará. Por favor, siga los siguientes pasos para reemplazar la batería:



1. Presione (A); deslice hacia abajo para abrir la tapa de la batería
2. Retire la batería vieja.
3. Coloque la nueva batería; La batería es AAA 1.5V * 2. Tenga en cuenta el polo positivo y negativo
4. Pruebe el sensor; use un imán para activar el sensor. Se armará de inmediato.
5. Fije el sensor en el mismo lugar.



EG-AL002



Reinicio de fábrica

Retire la batería, luego mantenga presionado ( / ) y reinicie el sensor. La luz LED se activará y después de 10 veces de escuchar el sonido 'beep..beep', la luz LED se encenderá y el sensor se restablecerá.

Parámetros técnicos

Modelo N°: KR-D2

Voltaje de trabajo: 3.0V

Salida de alarma: Alarma después de armar el sensor



energeeks.com





energeeks

Manual de Utilizador de Alarme de Porta / Janela com Controle Remoto



EG-AL002



Portugues

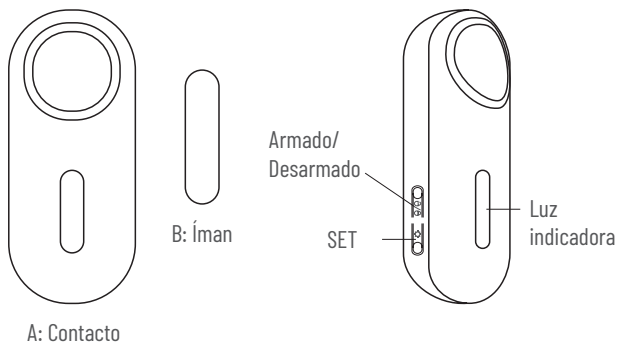


Manual de Utilizador

Introdução

EG-AL002 é o host de alarme de sensor de porta desenvolvido pela nossa empresa. Detetará e emitirá um alarme imediatamente quando a porta e a janela estiverem abertas, pode ser programado com o controlo remoto e a função do detetor. Integra-se muito bem com a decoração da casa. Uma vez instalado, o modelo EG-AL002 pode dar o alarme diretamente para evitar que o intruso saia por portas e janelas quando o íman estiver separado do contacto.

Apresentação



EG-AL002

Função

Pressione o botão (🔊) um momento: o sensor liga-se / desliga-se

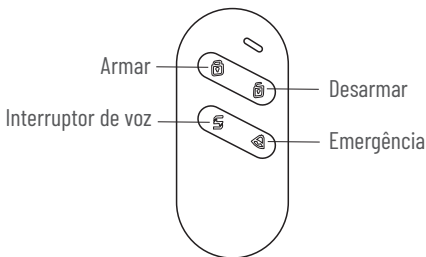
(Quando se liga, a luz indicadora apaga-se depois do início do equipamento, de cima para baixo e gradualmente toda a luz, e depois apaga-se por completo. Quando de desliga, acendem-se todas as luzes brilhantes e depois apaga-se uma a uma de baixo para cima)

Pressione o botão (🔊) brevemente: Mude a campainha / música. (Aviso: Há duas músicas / campainhas para escolher)

Pressione o botão (🔒 / 🔓) brevemente: Muda o estado da campainha armado. (Quando está armado, quatro luzes LED piscam uma vez, o host faz "beep" uma vez; quando está armado, quatro luzes LED piscam duas vezes, o host faz "beep" duas vezes)



Quando se utiliza apenas o alarme do sensor da porta:

Quando o contacto e o íman estão separados; o LED acende-se 1 segundo; e estará imediatamente armado como alarme.



Manual de Utilizador

Função de controlo remoto:

Eliminar controlo remoto: quando analisar o controlo remoto, pressione o botão ( / ) durante algum tempo, a luz indicadora do host piscará cinco vezes e o host faz "beat" cinco vezes, o que significa que todos os detetores serão eliminados.

Pressione os botões ( / ) e () durante algum tempo, para mudar o modo; Zona de defesa normal e independente.

Mude para o modo de zona independente, as duas luzes superiores piscam apenas 3 vezes.

1. Zona de defesa normal: 4 zonas é a zona comum.

2. Zona de defesa independente: 1.2. Zona de defesa NORMAL, 3

Zona CAMPAINHA, 4 Zona de defesa de EMERGÊNCIA

Zona defesa NORMAL: O detetor ativa-se no estado armado, o host dará o alarme.

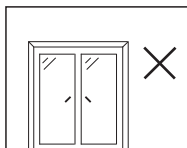
Zona CAMPAINHA: Sem importar o estado em que se encontre, quando se ativar o sensor desta zona, soará uma campainha de boas-vindas em modo de notificação.

Zona de defesa de EMERGÊNCIA: Não importa se está armado ou desarmado, se o detetor dispara, dará o alarme.

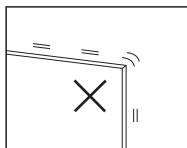
EG-AL002

Instalação

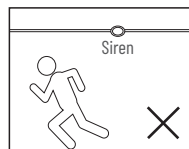
Tenha em conta as seguintes situações; No caso de não funcionar uma vez terminada a instalação.



Não instalar num local onde seja fácil de se partir.



Não instalar num local onde a base não seja estável.



Não instalar num local onde esteja próximo de elementos magnéticos.

Instruções de instalação

Assim que souber onde vai colocar os seus sensores independentes, deve limpar a superfície onde estes serão colados. Use o seu produto de limpeza preferido e deixe a superfície secar.

Tenha em conta que deve instalar a unidade do sensor A e o sensor magnético B em separado, tal como A está na porta e B na moldura da porta.

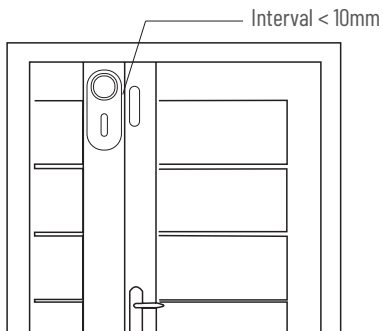
Manual de Utilizador

Manutenção

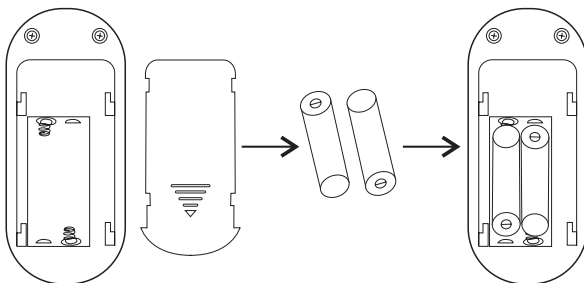
Substituir as pilhas

O utilizador deve substituir as pilhas, quando o sensor estiver a funcionar com pouca carga. Caso contrário o sensor não funcionará. Por favor, siga os seguintes passos para substituir as pilhas:


1. Pressione (A); deslize para baixo para abrir a tampa do local das pilhas
2. Retire as pilhas velhas.
3. Coloque as pilhas novas; As pilhas são AAA 1.5V * 2. Tenha em conta o polo positivo e negativo
4. Experimente o sensor; use um ímã para ativar o sensor. Será armado de imediato.
5. Fixe o sensor no mesmo local.



EG-AL002



Reinício de fábrica

Retire as pilhas, depois mantenha pressionado  e reinicie o sensor. A luz LED ativa-se e após ouvir o som 'beep..beep' dez vezes, a luz LED acende-se e o sensor será restabelecido.

Parâmetros técnicos

Modelo N.º: KR-D2

Voltagem de trabalho: 3.0V

Saída de alarme: Alarme depois de armar o sensor



energeeks.com





energeeks

Door / Window Alarm
with Keyfob Remote
User Manual



EG-AL002



English

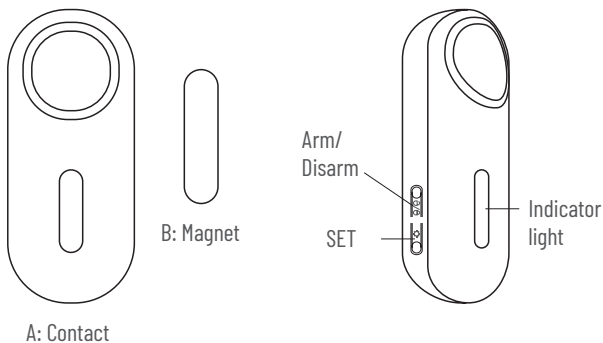


User Manual

Introduction

EG-AL002 is our company developed door sensor alarm host. It will detect and alarm immediately when door and window is open, also can program with remote control and detector function. It's much collocated with home decoration. Under the arming condition, model EG-AL002 can be alarming directly to prevent the intruder from doors and windows, when magnet is separated from contact.

Appearance



EG-AL002

Function

Press (🔒) button for a while: the sensor turn on/turn off (When turned on, the indicator light goes out after the start of the whole, from top to bottom and gradually the whole light, and then all off. Shutdown, all bright lights, and then go out one by one from bottom to top)

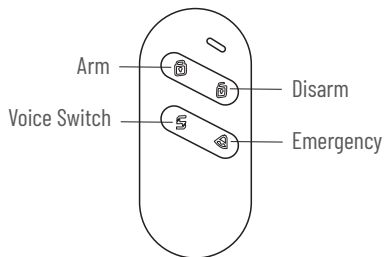
Press (🔔) button shortly: Change the arming ringing/music (Notice: There are two music/ringing for choice)

Press (🔒 / 🔓) button shortly: Change the arming ringing status. (When armed, four LED lights flashes once, host "beep" once; When armed, four LED lights flashes twice, the hos "beep" twice)

When use the door sensor alarm alone:



When the contact and magnet were separated; the LED will light 1 second; and it will be alarming immediately.




Remote function



User Manual

Remote control function

Delete Remote Control: when you study remote control, press ( / ) button longer, the host indicator light flash five times, and host "beat " five times, it means delete all detectors.

Press ( / ) and () button for a while, to change the mode; Normal and independent defense zone.

Switch to the normal mode, 4 indicators flashes three times;

Switch to the independent zone mode, the top two lights flash 3 times only.

1. Normal Defense Zone: 4 zones are common zone

2. Independent Defense Zone: 1.2 NORMAL Defense Zone, 3

CHIME Zone, 4 EMERGENCY Defense zone

NORMAL Defense Zone: The detector was triggered in the armed state, the host will alarm.

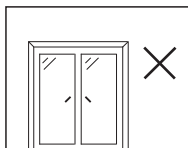
CHIME Zone: No matter in what status, when sensor with this zone is triggered, a welcome door bell will be ring as notification.

EMERGENCY Defense zone: No matter on arming or disarming status, if detector is triggered it will alert.

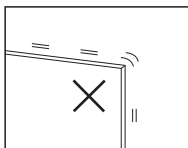
EG-AL002

Installation

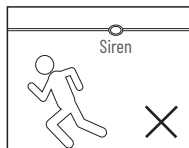
Please note the following situations; in case it can't be used once finished the installation.



Don't install it in place where it is easy broken.



Don't install it in place where the base isn't stable.



Don't install it in place where it is near the magnetic goods.

Installation introduction

Once you have planned where you will put your standalone sensors. You need to clean the surface you will be sticking the contact. Use your preferred cleaning solution & allow the surface to dry.

Please be noted when installing the sensor unit A and sensor magnetic B separately, such as A is on the door then B is on the door frame.

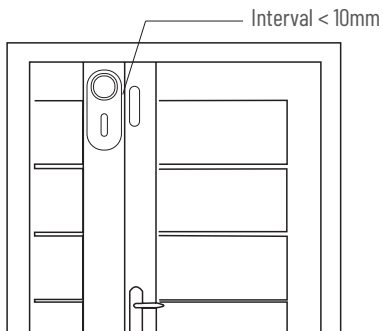
User Manual

Maintenance

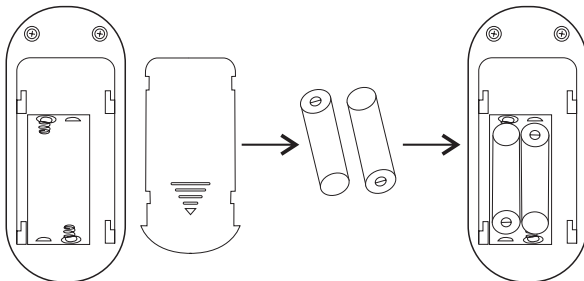
Replace the battery

The user should replace the battery, once the sensor working under low battery. Otherwise the sensor will not work. Please follow the below steps for replace battery:



1. Press the contact (A); slide down to open the battery cover
2. Remove the old battery
3. Put the new battery in it; the battery is AAA 1.5V *2. Please note the positive & negative pole
4. Test the sensor; used a magnetic to trigger the sensor. It will be arming immediately
5. Fasten the sensor in the same place.



EG-AL002



Factory reset

Take off the battery, then hold the ( / ) and restart the sensor. The led light will be activated and after 10 times of sound 'beep..beep', the led light will be flashed then the sensor is recovery.

Technical parameters

Model No.: KR-D2

Working Voltage: 3.0V

Alarm Output: Alarm after arm the sensor



DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE EU DECLARATION OF CONFORMITY

El que suscribe en nombre y representación del fabricante/O abaixo assinante em nome e representação da fabricante/we the undersigned on behalf of manufacturer:

ENERGEEKS IBERIA, S.L.
NIF: B88161567
C/ Méjico, 6. Pol. Ind. El Descubrimiento.
28806 Alcalá de Henares (Madrid).

Declara bajo su exclusiva responsabilidad que el/Declara sob a sua exclusiva responsabilidade que o/States under its exclusive responsibility that:

Producto/Produto/Product: Alarma de puerta con control remoto/Alarme de porta com controlo remoto/Door alarm with remote control.

Marca/Marca/Brand: **ENERGEEKS**
Modelo/Modelo/Model: **EG-AL002**

Objeto de esta declaración, es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión/Objeto da esta declaração está conforme à legislação da harmonização da União/Subject to this declaration is in accordance with the harmonized legislation of Union:

Directivas/Diretivas/Directives:

2014/30/UE Compatibilidad electromagnética/Compatibilidade electromagnética/EMC.
2014/53/UE Equipos radioeléctricos/ equipamentos de rádio e telecomunicações/RED.
2011/65/UE ROHS.

Normas/Normas/Standars:

EN 61000-6-3:2007+A1:2011	IEC 62321:2008 Anexo C
EN 61000-3-2:2014	EN 62311:2008
EN 61000-3-3:2013	ETSI EN 301 511 V12.5.1 (2017-03)
EN 50130-4:2011	ETSI EN 300 220-2 V3.1.1 (2017-02)
IEC 62321-3-1:2013	ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02)
IEC 62321-4:2013	ETSI EN 301 489-1 V2.1.1 (2017-02)
IEC 62321-5:2013	ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 (2017-03)
IEC 62321-6:2015	EN 62479:2010
IEC 62321-7-1:2015	ETSI EN 300 328 V2.1.1 (2016-11)
EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010 + A12:2011 + A2:2013	

Cualquier modificación no autorizada del producto anula esta declaración/qualquer modificação não autorizado do produto cancela esta declaração/unauthorized modification of product cancels this declaration.

Alcalá de Henares, 11/12/2018.

ENERGEEKS IBERIA, S.L.
C.I.F.: B-88161567
Méjico 6. Pol. El Descubrimiento
Tel: 91 283 19 59 Fax: 91 883 19 59
28806 ALCALÁ DE HENARES (Madrid)

energeeks.com